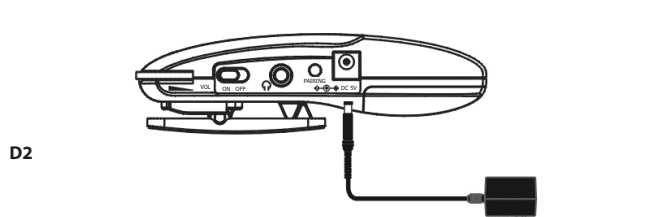
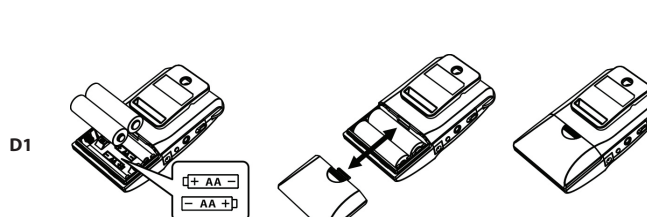
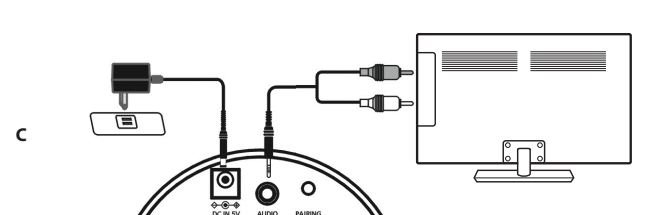
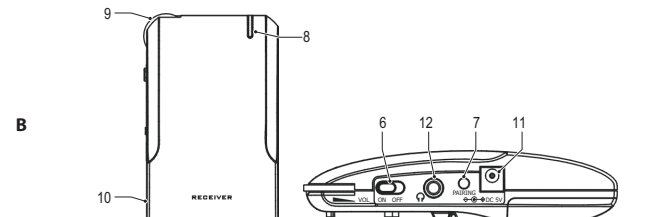
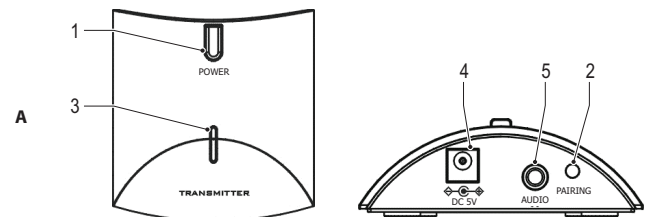


VID-TRANS240KN

Wireless digital audio transmitter with portable receiver



Description	Transmitter (fig. A)
1. On/Off button	• Press the button to switch on or off the transmitter.
2. Pairing button	• Press and hold the button for three seconds to pair the transmitter with the receiver.
3. Pairing indicator	• The indicator flashes to indicate that the transmitter is in pairing mode.
4. DC input	• Fig. C: Refer to the illustration to install the transmitter.
5. Audio input	

Receiver (fig. B)	
6. On/off switch	• To switch on the receiver, set the switch to the "ON" position. • To switch off the receiver, set the switch to the "OFF" position.
7. Pairing button	• Press and hold the button for three seconds to pair the receiver with the transmitter.
8. Pairing indicator	• The indicator flashes to indicate that the receiver is in pairing mode.
9. Volume dial	• Turn the dial clockwise to increase the volume. • Turn the dial counterclockwise to decrease the volume.
10. Battery compartment	• Fig. D1: Refer to the illustration to power the receiver with 2 AA batteries.
11. DC input	• Fig. D2: Refer to the illustration to power the receiver with the AC/DC adapter.
12. Earphone jack	• Connect the earphone to the earphone jack.

Use

- The transmitter is designed to work with more than 16 receivers within the transmission range.
- Make sure that all connections are correct.
- Switch on the transmitter.
- Switch on the receiver.
- Set the volume of the receiver to the lowest setting.
- Press the pairing button on the transmitter.
- The pairing indicator on the transmitter starts to flash.
- Press the pairing button on the receiver.
- The pairing indicator on the receiver starts to flash.
- Wait for approximately 10 seconds until the pairing is completed.

Cleaning and maintenance

- Warning!**
 - Before cleaning or maintenance, switch off the device, remove the mains plug from the wall socket and wait until the device has cooled down.
 - Do not use cleaning solvents or abrasives.
 - Do not clean the inside of the device.
 - Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.

- Clean the outside of the device using a soft, damp cloth. Thoroughly dry the outside of the device with a clean, dry cloth.

Safety

General safety

- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.
- Do not expose the device to water or moisture.
- Do not expose the device to sunlight.
- Keep the device away from heat sources.
- Do not block the ventilation openings.
- The device is suitable for indoor use only. Do not use the device outdoors.

Electrical safety



- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required.
- Disconnect the product from the mains and other equipment if a problem should occur.
- Do not use the device if the mains cable or mains plug is damaged or defective. If the mains cable or mains plug is damaged or defective, it must be replaced by the manufacturer or an authorised repair agent.
- Before use, always check that the mains voltage is the same as the voltage on the rating plate of the device.
- Make sure that the mains cable cannot become entangled.

- Make sure that the mains cable does not hang over the edge of a worktop and cannot be caught accidentally or tripped over.
- Switch off the device when it will not be used for a long period.

Battery safety

- Use only the batteries mentioned in the manual.
- Do not use old and new batteries together.
- Do not use batteries of different types or brands.
- Do not install batteries in reverse polarity.
- Do not short-circuit or disassemble the batteries.
- Do not expose the batteries to water.
- Do not expose the batteries to fire or excessive heat.
- Batteries are prone to leakage when fully discharged. To avoid damage to the product, remove the batteries when leaving the product unattended for longer periods of time.
- If liquid from the batteries comes into contact with skin or clothing, immediately rinse with fresh water.

Beschrijving

Zender (fig. A)

1. Aan/uit-knop	• Druk op de knop om de zender in of uit te schakelen.
2. Koppelpingsknop	• Houd de knop drie seconden ingedrukt om de zender met de ontvanger te koppelen.
3. Koppelpingsindicator	• De indicator knippert om aan te geven dat de zender zich in de koppelingsmodus bevindt.
4. DC-ingang	• Fig. C: Raadpleeg de illustratie om de zender te installeren.
5. Audio-ingang	

Ontvanger (fig. B)

6. Aan/uit-schakelaar	• Zet de schakelaar in de stand "ON" om het apparaat in te schakelen. • Zet de schakelaar in de stand "OFF" om het apparaat uit te schakelen.
7. Koppelpingsknop	• Houd de knop drie seconden ingedrukt om de ontvanger met de zender te koppelen.
8. Koppelpingsindicator	• De indicator knippert om aan te geven dat de ontvanger zich in de koppelingsmodus bevindt.
9. Volumedraaiknop	• Draai de draaiknop rechtsom om het volume te verhogen. • Draai de draaiknop linksom om het volume te verlagen.
10. Batterijcompartiment	• Fig. D1: Raadpleeg de illustratie om de ontvanger van stroom te voorzien met 2 AA-batterijen.
11. DC-ingang	• Fig. D2: Raadpleeg de illustratie om de ontvanger van stroom te voorzien met de AC/DC-adaptor.
12. Oortelefoonansluiting	• Sluit de oortelefoon aan op de oortelefoonansluiting.

Gebruik

De zender is ontworpen om te werken met meer dan 16 ontvangers binnen het zendbereik.

- Zorg ervoor dat alle aansluitingen juist zijn.
- Schakel de zender in.
- Schakel de ontvanger in.
- Zet het volume van de ontvanger in de laagste stand.
- Druk op de koppelpingsknop van de zender.
- De koppelpingsindicator op de zender begint te knipperen.
- Druk op de koppelpingsknop van de ontvanger.
- De koppelpingsindicator op de ontvanger begint te knipperen.
- Wacht ongeveer 10 seconden totdat de koppeling is voltooid.

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Schakel voor reiniging en onderhoud het apparaat uit, verwijder de netstekker uit het stopcontact en wacht totdat het apparaat is afgekoeld.
- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuwmiddelen.
- Reinig niet de binzengede van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
- Reinig de buitenkant van het apparaat met een zachte, droge doek. Droog de buitenkant van het apparaat grondig af met een schone, droge doek.

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding aandachtig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Stel het apparaat niet bloot aan vuur of vocht.
- Stel het apparaat niet bloot aan zonlicht.
- Houd het apparaat uit de buurt van warmtebronnen.
- Blokkeer de ventilatieopeningen niet.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.

Elektrische veiligheid



- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- Gebruik het apparaat niet als het netsnoer of de netstekker beschadigd of defect is. Indien het netsnoer of de netstekker beschadigd of defect is, moet het onderdeel door de fabrikant of een erkend servicecentrum worden vervangen.
- Controleer voor gebruik altijd of de netspanning overeenkomt met de spanning op het typeplaatje van het apparaat.
- Zorg ervoor dat het netsnoer niet in de war kan geraken.
- Zorg ervoor dat het netsnoer niet over de rand van een werkblad hangt, dat het niet per ongeluk verstregeld kan raken en dat niemand erover kan struikelen.
- Schakel het apparaat uit als het voor een langere periode niet wordt gebruikt.

Batterijveiligheid

- Gebruik alleen de in de handleiding vermelde batterijen.
- Combineer geen oude en nieuwe batterijen.
- Gebruik geen batterijen van verschillende typen of merken.
- Installeer batterijen niet met omgekeerde polariteit.
- Veroorzaak geen kortsluiting van de batterijen. Haal de batterijen niet uit elkaar.
- Stel de batterijen niet bloot aan water.
- Stel de batterijen niet bloot aan vuur of extreme hitte.
- Batterijen kunnen gaan lekken wanneer deze volledig zijn ontladen. Verwijder de batterijen wanneer u het product gedurende langere tijd onbeheerd achterlaat om schade aan het product te voorkomen.
- Indien vloeistof uit de batterij in contact komt met de huid of kleding, onmiddellijk spoelen met vers water.

Beschreibung

Sender (Abb. A)

1. Ein-/Aus-Taste	• Drücken Sie zum Ein- oder Ausschalten des Senders auf die Taste.
2. Koppplungstaste	• Drücken und halten Sie die Taste drei Sekunden lang, um den Sender mit dem Empfänger zu koppeln.
3. Koppplungsanzeige	• Die Anzeige blinkt, um anzuzeigen, dass sich der Empfänger im Koppplungsmodus befindet.
4. Gleichstromeingang	• Abb. C: Halten Sie sich zur Installation des Senders an die Abbildung.
5. Audioeingang	

Empfänger (Abb. B)

6. Ein-/Aus-Schalter	• Um den Empfänger einzuschalten, stellen Sie den Schalter auf Position "ON". • Um den Empfänger auszuschalten, stellen Sie den Schalter auf Position "OFF".
7. Koppplungstaste	• Drücken und halten Sie die Taste drei Sekunden lang, um den Empfänger mit dem Sender zu koppeln.
8. Koppplungsanzeige	• Die Anzeige blinkt, um anzuzeigen, dass sich der Empfänger im Koppplungsmodus befindet.
9. Lautstärkereglert	• Drehen Sie den Regler im Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu erhöhen. • Drehen Sie den Regler gegen den Uhrzeigersinn, um die Lautstärke zu verringern.
10. Batteriefach	• Abb. D1: Halten Sie sich an die Abbildung, um den Empfänger mit 2 AA-Batterien zu versorgen.
11. Gleichstromeingang	• Abb. D2: Halten Sie sich an die Abbildung, um den Empfänger mit dem Netzsadapter zu versorgen.
12. Kopfhörerbuchse	• Verbinden Sie den Kopfhörer mit der Kopfhörerbuchse.

Gebrauch

Der Sender ist so konstruiert, dass er mit über 16 Empfängern innerhalb des Sendebereichs arbeiten kann.

- Vergewissern Sie sich, dass alle Verbindungen richtig sind.
- Schalten Sie den Sender ein.
- Schalten Sie den Empfänger ein.
- Stellen Sie den Lautstärke des Empfängers auf die leiseste Einstellung.
- Drücken Sie auf die Koppplungstaste am Sender.
- Die Koppplungsanzeige am Sender beginnt zu blinken.
- Drücken Sie auf die Koppplungstaste am Empfänger.
- Die Koppplungsanzeige am Empfänger beginnt zu blinken.
- Warten Sie ca. 10 Sekunden, bis die Koppplung abgeschlossen ist.

Reinigung und Pflege

Warnung!

- Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung oder Pflege aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose und warten Sie, bis sich das Gerät abgekühlt hat.
- Verwenden Sie keine Lösungsmittel- oder Scheuermittel.
- Reinigen Sie das Gerät nicht von innen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.
- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch. Trocknen Sie das Äußere des Geräts gründlich mit einem sauberen trockenen Tuch ab.

Sicherheit

Allgemeine Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, ersetzen Sie es unverzüglich.
- Setzen Sie das Gerät keinem Wasser und keiner Feuchtigkeit aus.
- Setzen Sie das Gerät keiner Sonneneinstrahlung aus.
- Halten Sie das Gerät von Hitzequellen fern.
- Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen.
- Das Gerät eignet sich nur zur Verwendung in Innenräumen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.

Elektrische Sicherheit



- Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.
- Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt ist. Ist das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt, muss das Netzkabel oder der Netzstecker vom Hersteller oder einem autorisierten Service-Partner erneuert werden.
- Vergewissern Sie sich stets vor dem Gebrauch, dass die Netzspannung mit der Spannung auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmt.
- Achten Sie darauf, dass sich das Netzkabel nicht verwickeln kann.
- Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel nicht über die Kante einer Arbeitsplatte hängt und sich niemand darin verfangen oder darüber stolzen kann.
- Schalten Sie das Gerät aus, wenn es längere Zeit nicht verwendet wird.

Batteriesicherheit

- Verwenden Sie ausschließlich die in dieser Anleitung genannten Batterien.
- Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen.
- Verwenden Sie nicht Batterien unterschiedlicher Typen oder Marken.
- Setzen Sie die Batterien nicht mit verwechselter Polarität ein.
- Schließen Sie die Batterien nicht kurz und zerlegen Sie sie nicht.
- Setzen Sie die Batterien keinem Wasser aus.
- Setzen Sie die Batterien keinem Feuer oder übermäßiger Hitze aus.
- Batterien neigen dazu, auszufließen, wenn Sie vollständig entladen sind. Um eine Beschädigung des Produkts zu vermeiden, entfernen Sie die Batterien, wenn das Produkt längere Zeit nicht benutzt wird. Falls Batterieflüssigkeit mit der Haut oder Kleidung in Berührung kommt, spülen Sie die Flüssigkeit sofort mit frischem Wasser fort.

Descripción

Transmisor (fig. A)

1. Botón de encendido/apagado	• Pulse el botón para encender o apagar el transmisor.
2. Botón de emparejamiento	• Pulse y mantenga pulsado el botón durante tres segundos para emparejar el transmisor con el receptor.
3. Indicador de emparejamiento	• El indicador parpadea para indicar que el transmisor está en el modo de emparejamiento.
4. Entrada CC	• Fig. C: Consulte la ilustración para instalar el transmisor.
5. Entrada de audio	

Receptor (fig. B)

6. Interruptor de encendido/apagado	• Para encender el receptor, sitúe el interruptor en la posición "ON". • Para apagar el receptor, sitúe el interruptor en la posición "OFF".
7. Botón de emparejamiento	• Pulse y mantenga pulsado el botón durante tres segundos para emparejar el receptor con el transmisor.
8. Indicador de emparejamiento	• El indicador parpadea para indicar que el receptor está en el modo de emparejamiento.
9. Mando de volumen	• Gire el mando en el sentido de las agujas del reloj para aumentar el volumen. • Gire el mando en el sentido contrario a las agujas del reloj para disminuir el volumen.
10. Compartimento de las pilas	• Fig. D1: Consulte la ilustración para alimentar el receptor con 2 pilas AA.
11. Entrada CC	• Fig. D2: Consulte la ilustración para alimentar el receptor con el adaptador de CA/CC.
12. Toma de auriculares	• Conecte los auriculares a la toma de auriculares.

Uso

El transmisor se ha diseñado para funcionar con 16 receptores dentro del alcance de transmisión.

- Asegúrese de que todas las conexiones sean correctas.
- Encienda el transmisor.
- Encienda el receptor.
- Sitúe el volumen del receptor en el ajuste más bajo.
- Pulse el botón de emparejamiento en el transmisor.
- El indicador de emparejamiento del transmisor empieza a parpadear.
- Pulse el botón de emparejamiento en el receptor.
- El indicador de emparejamiento del receptor empieza a parpadear.
- Espere durante aproximadamente 10 segundos hasta que el emparejamiento haya finalizado.

Limpieza y mantenimiento

¡Advertencia!

- Antes de la limpieza o el mantenimiento, apague el dispositivo, retire el enchufe de red de la toma de pared y espere hasta que el dispositivo se haya enfriado.
- No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.
- No limpie el interior del dispositivo.
- No intente reparar el dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustitúyalo por uno nuevo.
- Limpie el exterior del dispositivo con un paño suave humedecido. Sequie bien el exterior del dispositivo con un paño limpio y seco.

Seguridad

Seguridad general

- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.
- No exponga el dispositivo al agua ni a la humedad.
- No exponga el dispositivo a la luz solar.
- Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de calor.
- No bloquee las aberturas de ventilación.
- El dispositivo sólo es apto para uso en interiores. No utilice el dispositivo en exteriores.

Seguridad eléctrica



- Para reducir el peligro de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.
- No utilice el dispositivo si el cable de red o el enchufe de red está dañado o es defectuoso. Si el cable de red o el enchufe de red está dañado o es defectuoso, éste debe ser sustituido por el fabricante o un servicio técnico autorizado.
- Antes del uso, compruebe siempre que la tensión de red sea la misma que se indica en la placa de características del dispositivo.
- Asegúrese de que el cable de red no se enrede.
- Asegure que el cable de red no cuelgue del borde de una encimera y no pueda engancharse accidentalmente o tropezarse con él.
- Apague el dispositivo cuando no vaya a utilizarse durante un periodo prolongado.

Seguridad de las pilas

- Utilice únicamente las pilas mencionadas en el manual.
- No use conjuntamente pilas nuevas y usadas.
- No utilice pilas de distintos tipos o marcas.
- No instale las pilas con la polaridad invertida.
- No cortocircuite ni desmonte las pilas.
- No exponga las pilas al agua.
- No exponga las pilas al fuego ni a un calor excesivo.
- Las pilas tienden a tener fugas cuando están totalmente descargadas. Para evitar daños en el producto, saque las pilas de manera que no utilice el producto durante largos periodos prolongados de tiempo.
- Si el líquido de las pilas entra en contacto con la piel o la ropa, lave inmediatamente con agua.

Description

Émetteur (fig. A)

1. Bouton marche/arrêt	• Appuyez sur le bouton pour allumer /éteindre l'émetteur.
2. Bouton d'appariement	• Appuyez sur le bouton sans le relâcher pendant 3 secondes pour apparier l'émetteur et le récepteur.
3. Indicateur d'appariement	• L'indicateur clignote lorsque l'émetteur est en mode appariement.
4. Entrée CC	
5. Entrée audio	• Fig. C: Consultez l'illustration pour installer l'émetteur.

Récepteur (fig. B)

6. Interrupteur marche/arrêt	• Pour allumer le récepteur, positionnez l'interrupteur sur "ON". • Pour éteindre le récepteur, positionnez l'interrupteur sur "OFF".
7. Bouton d'appariement	• Appuyez sur le bouton sans le relâcher pendant 3 secondes pour appairer le récepteur et l'émetteur.
8. Indicateur d'appariement	• L'indicateur clignote lorsque le récepteur est en mode appariement.
9. Molette de volume	• Tournez la molette dans le sens horaire pour augmenter le volume. • Tournez la molette dans le sens antihoraire pour réduire le volume.
10. Compartiment de pile	• Fig. D1: Voir l'illustration pour alimenter le récepteur avec 2 piles AA.
11. Entrée CC	• Fig. D2: Voir l'illustration pour alimenter le récepteur avec l'adaptateur CA/CC.
12. Prise casque	• Connectez le casque à la prise casque.

Usage

L'émetteur est conçu pour fonctionner avec plus de 16 récepteurs à portée de transmission.

- Assurez-vous de la correction de toutes les connexions.
- Allumez l'émetteur.
- Allumez le récepteur.
- Régulez le volume du récepteur sur le niveau le plus bas.
- Appuyez sur le bouton d'appariement de l'émetteur.
- Appuyez sur le bouton d'appariement du récepteur.
- Attendez environ 10 secondes pour que l'appariement soit finalisé.

Nettoyage et maintenance

Avertissement !

- Avant le nettoyage ou l'entretien, arrêtez l'appareil, débranchez la fiche secteur de la prise murale et attendez que l'appareil refroidisse.
- N'utilisez pas de solvants ni de produits abrasifs.
- Ne nettoyez pas l'intérieur de l'appareil.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil. Si l'appareil fonctionne mal, remplacez-le par un neuf.

- Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide. Séchez soigneusement l'extérieur de l'appareil à l'aide d'un chiffon propre et sec.

Sécurité

Sécurité générale

- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.
- N'exposez pas l'appareil à l'eau ou à l'humidité.
- N'exposez pas l'appareil à la lumière solaire.
- Maintenez l'appareil à l'écart des sources de chaleur.
- Ne bloquez aucune des ouvertures de ventilation.
- L'appareil est conçu exclusivement pour une utilisation en intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.

Sécurité électrique



- Pour réduire le risque de choc électrique, ce produit doit être ouvert uniquement par un technicien qualifié si une réparation s'impose.
- Débranchez l'appareil et les autres équipements du secteur s'il y a un problème.
- N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche secteur est endommagé ou défectueux. Si le cordon d'alimentation ou la fiche secteur est endommagé ou défectueux, il doit être remplacé par le fabricant ou par un réparateur agréé.
- Avant toute utilisation, vérifiez que la tension du secteur correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne s'enchevêtre pas.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne pend pas sur le bord d'un plan de travail et ne peut pas être happé ou faire trébucher quelqu'un accidentellement.
- Mettez l'appareil hors tension s'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée.

Sécurité des piles

- Utilisez uniquement les piles mentionnées dans le manuel.
- N'utilisez jamais des piles usées avec des piles neuves.
- N'utilisez pas des piles de marques ou de types différents.
- N'installez pas les piles selon une polarité inversée.
- Ne court-circuitez et ne démontez pas les piles.
- N'exposez pas les piles à l'eau.
- N'exposez pas les piles au feu ou à une chaleur excessive.
- Les piles chargées à fond ont tendance à fuir. Pour éviter d'endommager l'appareil, retirez les piles si vous laissez l'appareil sans surveillance pendant des périodes prolongées.
- Si du liquide s'échappant des piles entre en contact avec la peau ou les vêtements, rincez immédiatement à l'eau claire.

Descrizione

Trasmittente (fig. A)

1. Pulsante accensione/ spegnimento	• Premere questo pulsante per accendere o spegnere il trasmettitore.
2. Pulsante di accoppiamento	• Tenere premuto il pulsante per tre secondi per accoppiare il trasmettitore e il ricevitore.
3. Spia di accoppiamento	• La spia lampeggia per indicare che il trasmettitore è in modalità di accoppiamento.
4. Ingresso CC	
5. Ingresso audio	• Fig. C: Per installare il trasmettitore fare riferimento all'illustrazione.

Ricevitore (fig. B)

6. Interruttore on/off	• Per accendere il ricevitore, impostare l'interruttore su "ON". • Per spegnere il ricevitore, impostare l'interruttore su "OFF".
7. Pulsante di accoppiamento	• Tenere premuto il pulsante per tre secondi per accoppiare il ricevitore e il trasmettitore.
8. Spia di accoppiamento	• La spia lampeggia per indicare che il ricevitore è in modalità di accoppiamento.
9. Selettore di volume	• Ruotare il selettore in senso orario per aumentare il volume. • Ruotare il selettore in senso antiorario per diminuire il volume.
10. Vano batterie	• Fig. D1: Fare riferimento all'illustrazione per alimentare il ricevitore con 2 batterie AA.
11. Ingresso CC	• Fig. D2: Fare riferimento all'illustrazione per alimentare il ricevitore con l'adattatore CA/CC.
12. Jack per le cuffie	• Collegare le cuffie all'apposito jack.

Uso

Il trasmettitore è progettato per funzionare con più di 16 ricevitori nel raggio di trasmissione.

- Verificare che tutte le connessioni siano corrette.
- Accendere il trasmettitore.
- Accendere il ricevitore.
- Impostare il volume del ricevitore sul minimo.
- Premere il pulsante di accoppiamento sul trasmettitore.
- La spia di accoppiamento sul trasmettitore inizia a lampeggiare.
- Premere il pulsante di accoppiamento sul ricevitore.
- Attendere circa 10 secondi affinché l'accoppiamento non è stato completato.

Pulizia e manutenzione

Attenzione!

- Prima di qualsiasi intervento di pulizia o manutenzione, spegnere il dispositivo, rimuovere la spina dalla presa e attendere che il dispositivo si sia raffreddato.
- Non utilizzare solventi detergenti o abrasivi.
- Non pulire l'interno del dispositivo.
- Non cercare di riparare il dispositivo. Se il dispositivo non funziona correttamente, sostituirlo con uno nuovo.
- Pulire l'esterno del dispositivo con un panno morbido e umido. Asciugare a fondo l'esterno del dispositivo con un panno pulito e asciutto.

Sicurezza

Istruzioni generali

- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.
- Non esporre il dispositivo ad acqua o umidità.
- Non esporre il dispositivo alla luce del sole.

- Tenere il dispositivo a distanza da fonti di calore.
- Non ostruire i for

